



## En Esta Edición

[Noticias de la Cofradía de Líderes y Actualización](#)

[Elementos de Maestría](#)

*Danzas de la Inocencia,  
Danzas de Experiencia*  
por Neil Douglas-Klotz

[Foto](#)

## Website & More

**¿Te perdiste las ediciones anteriores del Boletín?**

accede a las ediciones anteriores en [Enewsletter Home](#)

Puedes publicar tus eventos y los volantes en nuestros Calendarios en el sitio en la red:

[Eventos Internacionale](#)

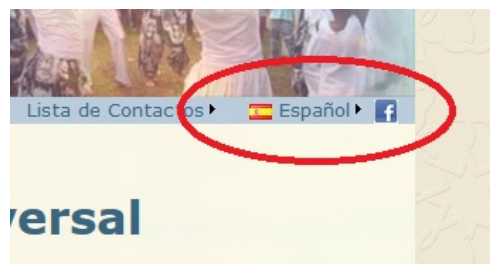
# octubre 2015

## Noticias y Actualizaciones de la Cofradía de Líderes

### ¡Sitio en la Red rediseñado!

Da una mirada ahora a nuestro [nuevo sitio en la red y titular](#) en formato a todo color y con versión en Holandés y posibilidad de ingreso incluida. Nuestro nuevo titular aparece al comienzo de este boletín. Este es el primer rediseño de envergadura de nuestro sitio desde 2011.

El menú de idiomas ahora se encuentra a la derecha del menú desplegable en la parte superior de cada página.



Nuestro sitio de la red en línea aparece en Inglés, Español, Alemán, Ruso y Holandés; este boletín se distribuye en estos idiomas dos veces al año. Especial agradecimiento a Malika Cieremans por su maravillosa traducción a la versión en Holandés que está en la red.



### ¡Condimentémoslo con publicaciones en Facebook!

¡Condimentémoslo con publicaciones en Facebook! Los invitamos a unirse a [grupo DPU Internacional Facebook](#) para publicar fotos, vídeos, artículos, información de eventos y otras publicaciones en varios idiomas que puedan ser de interés para los otros líderes. El ícono aparece en la extrema derecha del menú desplegable para un acceso práctico. Facebook es la forma más rápida de compartir toda clase de información sobre tu trabajo con las Danzas.

### ¡Campaña para recaudar fondos completada!

En Junio del 2015 alcanzamos nuestra meta de

## [Eventos de Entrenamiento de Líderes](#)

Dances of Universal Peace International  
PO Box 55994,  
Seattle, WA 98155  
USA  
(206) 367-0389

[Oficina de Seattle](#)

[Oficina del Director](#)

[Coordinador de la Comunidad](#)

---

¡Mantente conectado!



recaudar US \$20,000 de la Campaña del 2015. ¡Estos fondos colocan a DPU Internacional en una posición financiera sólida para los años venideros! Extendemos nuestros agradecimientos más profundos a [Amigos de las Danzas de Paz Universal Internacional](#) quienes contribuyeron tan generosamente a esta campaña. Aún puedes hacer una donación al ingresar en [esta página](#). ¡Cómo emplearemos estos fondos? Puedes ver nuestro plan multi-anual [aquí](#).

### **Incremento en la cuota de la Cofradía de Líderes**

A partir del 1 de enero del 2016 habrá un incremento en la cuota de la Cofradía de Líderes que cambiará de US\$ 30 a US\$ 36. Este incremento en la cuota viene acompañado de una reducción del 22% en nuestro presupuesto, la cual se inició en el 2015. Estas dos medidas juntas llevarán al presupuesto anual de DPU IN a un punto muy cercano de equilibrio de acuerdo a nuestro [plan multi-anual](#) el cual se les distribuyó en junio del 2014. Esperamos que ustedes encuentren útil para su trabajo en el liderazgo de las Danzas los servicios y la información que proveemos Como siempre los invitamos a hacer sus comentarios y a formular sus preguntas. *Entendemos que las dificultades financieras son una dificultad para algunos de nuestros líderes.* Por lo tanto hemos creado [un fondo para apoyar la cuota de la Cofradía de Líderes](#) para aquellos que no pueden hacer el pago de su cuota dentro en este tiempo. El apoyo de la cuota se extiende por un año, y podrás solicitarlo nuevamente al siguiente año si fuese necesario.



## Elementos de Maestría

La columna de los Elementos de Maestría explora el arte y la práctica espiritual de liderazgo y el mentorazgo de Danzas a través de las reflexiones y las perspectivas de los mentores individuales. Los comentarios y la discusión son bienvenidos escribiéndonos directamente o publicando en [nuestra grupo en Facebook](#). Envía ideas para futuros temas al [Director Ejecutivo](#). Para mirar todos los artículos en esta serie pincha [aquí](#).

## **Danzas de la Inocencia, Danzas de Experiencia**

Por Neil Douglas-Klotz

Cuando hablamos sobre *tener maestría* en las Danzas de Paz Universal, podemos asumir que nuestra hermosa práctica es como un portón el cual

queremos atravesar y que sencillamente necesitamos encontrar las llaves que encajan. Quizás eso sea cierto cuando comenzamos a aprender las Danzas Originales de Samuel L. Lewis, que contienen una gran cantidad de su transmisión directa y *baraka*. Pero en realidad Murshid nos dejó una "sinfonía inconclusa". Las Danzas han cambiado y evolucionado a través de estos últimos 45 años. A medida que cambian, dan lugar a un cambio mayor en nosotros. Mirando hacia atrás, así como también hacia adelante, nos puede ayudar a entender con mayor claridad los retos y las oportunidades frente a los cuales nos vemos enfrentados hoy en día.



Neil Douglas-Klotz

*"Lo que debe mantenerse es la frase sagrada...."* Dada la expresión central de Murshid, el número de frases explotó rápidamente durante los primeros diez años. Las Danzas originales representaban principalmente las tradiciones Sufíes e Hindús, aunque Murshid claramente tenía planeado incluir otras mas, no pudo completarlas (por ejemplo un esbozo de la "Danza Lunar de la Diosa Isis", que aparece en sus escritos). Durante la primera década, vimos que nacieron nuevas Danzas inspiradas en las tradiciones Zoroastriana, Budista, Sij, Hebrea, y Cristiana (Aramea y Griega), con algunos intentos tentativos de honrar las tradiciones nativas.

Estos nuevos portales sin embargo, abrieron nuevos mundos internos. Concentrarse en una frase sagrada desconocida requiere de sí mismo que se confronte con las propias profundidades de una manera nueva. Cada "tradición" trae consigo misma un conjunto de impresiones, llenas tanto de luz como de sombra. Cuando una persona tiene el coraje de decir, "utilízanos para el propósito que Tu sabiduría escoja", esto necesariamente incluye la disposición de enfrentar lo que surja dentro de sí mismo desde la reflexión de esa parte de la humanidad en el espejo del alma. Los cánticos que profundizan requieren más que palabras, música y movimientos. Evocan una sintonización con el sentir, una especie de canalización que puede ser el equivalente al viaje chamánico de las culturas pre-religiosas. Es por esto que siempre experimentamos las Danzas de mantras que han perdurado de una manera más intensa cuando son lideradas por su creador, o por alguien que la ha danzado con frecuencia con él o ella. El sendero interior que la Danza crea es como un rastro de vapor en lo no visto; las palabras, la música y los movimientos son como en el Zen "el dedo que apunta hacia la luna".

[Continúa el artículo completo](#)

Foto



Danzas de Paz Universal en Ciudad del Cabo Sudáfrica, 2015

Dances of Universal Peace International | (206) 367-0389 | [inoffice@dancesofuniversalpeace.org](mailto:inoffice@dancesofuniversalpeace.org) |  
<http://www.dancesofuniversalpeace.org>

P.O. 55994  
Seattle, WA 98155-0994